



ACONTECEMENTOS DO ANO

A redacción do *Anuario Brigantino* agradece a colaboración especial para este apartado dos corresponsais locais de *La Voz de Galicia*, *El Ideal Gallego*, *La Opinión*, *El Correo Gallego* / *O Correo Galego*, *Betanzos e a súa Comarca*, *Mariñán*, *El Metropolitano e Red Comarcal*.

3 de xaneiro de 2009

Organizado por Radio Voz coa colaboración de Cruz Vermella e o Concello, chegou á nosa cidade o *Tren da Alegría* con xoguetes e actividades para os nenos no parque Pablo Iglesias.

3 de xaneiro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo, tivo lugar o Concerto Extraordinario de Reis a cargo da Orquestra de Cámara de Betanzos, *Camerata Brigantina*, dirixida polo profesor do conservatorio municipal, Florián Vlashi.

5 de xaneiro de 2009

Celebrouse a tradicional cabalgata dos Reis Magos de Oriente polas rúas da cidade. A organización correu a cargo do Concello.

9 de xaneiro de 2009

Na Sala Multiusos do Edificio Liceo inaugurouse un ciclo de conferencias con motivo do bicentenario da Guerra da Independencia, organizado pola Asociación Xuvenil Siglo XXI de Betanzos en colaboración co Concello. O acto foi presidido polo concelleiro de Cultura, D. Pedro Gómez e o presidente da asociación, D. Pablo Rodríguez Gómez. A conferencia inaugural foi pronunciada polo director do Anuario Brigantino, Alfredo Erias.

10-11 de xaneiro de 2010

Levou a cabo na Praza do Campo a campaña *Comercio Galego Vivo*, organizada pola Consellería de Innovación e Industria en diversas localidades galegas para incentivar a demanda no pequeno comercio. Talleres, teatro de monicreques, parque inchable, área tecnolóxica, actuación de acróbatas... foron algunhas das actividades realizadas. A campaña foi inaugurada pola directora xeral de Comercio, D^a Ana Rúa, á que acompañaron a presidenta de ACEBE, D^a Antonia Anido e os concelleiros D. Xabier López e D. Henrique del Río.

10 de xaneiro de 2010

Na Aula Municipal de Cultura celebrouse un Festival Folclórico organizado pola *Agrupación Cultural as Garelas* da Asociación Cultural Sto. Domingo de Betanzos e o Concello, no que participaron: Grupo Folclórico de Polvoreira (Guimaraes-Portugal), A Marola, de Mera-Oleiros, o Grupo de Gaitas de Doroña, e a propia Agrupación Cultural as Garelas.

11 de xaneiro de 2009

Celebrouse na Igrexa de San Francisco o Concerto Extraordinario de Nadal da Banda Municipal de Música de Betanzos coa colaboración do Coro do Conservatorio Municipal, organizado pola Asociación de Amigos da Banda e o Concello. O concerto serviu como peche do programa de festexos de Nadal e Aninovo.

13-31 de xaneiro de 2009

No Edificio Liceo puido contemplarse a exposición titulada *As cores do vento*, de Marité Yuste.

16 de xaneiro de 2010

Dentro do ciclo de conferencias organizadas pola Asociación Xuvenil Siglo XXI de Betanzos en colaboración co Concello con motivo do bicentenario da Guerra da Independencia, celebrouse na Sala Multiusos do Edificio Liceo a impartida polo doutor en Historia e Xefe do Departamento de Historia e Humanidades do CEU San Pablo de Madrid, D. José Luis Orella Martínez, titulada «Aproximación histórica a la Guerra de la Independencia».

16 de xaneiro

O concello a través da concellería de Muller, Infancia e Familia, dirixida por D^a Esperanza Sánchez, premiou con agasallos e cen euros ó



César



Pariente

primeiro neno nado no Concello no presente ano, que foi Rodrigo Arufe Martínez, de Viladesuso. No acto estiveron presentes os pais do bebé, Sonia e Javier, representantes das firmas colaboradoras e a concelleira de Servizos Sociais, D^a María Jesús Teijo e o tenente de alcalde, D. Javier de la Fuente.

17-31 de xaneiro de 2009

No Edificio Liceo puido contemplarse unha mostra sobre a solidariedade e a paz, titulada *Galicia solidariedade*. Foi organizada polo colectivo *Marimanta* en colaboración coa Asociación Galega do Libro Xuvenil Galix, que reuniu a obra de ilustradores e escritores galegos.

23 de xaneiro de 2009

Foron numerosos os danos causados na comarca das Mariñas polos ventos furacanados e as choivas que trouxo consigo o temporal «Klaus».



Erias

24 de xaneiro de 2009

Na Sala Azul do edificio Liceo tivo lugar un obradoiro de creación literaria organizado polo Colectivo *Marimanta* e impartido polo escritor e editor Francisco Castro.

29 de xaneiro de 2009

Na Sala Multiusos do Edificio Liceo tivo lugar a presentación dun programa formativo de limpeza variada co obxectivo de favorecer a integración social e a inserción laboral de mozos con discapacidade. No programa participaron un total de dez alumnos e foi posto en marcha polo Concello en colaboración co colectivo APEM (Asociación de Enfermos Mentais da Coruña) e o Consorcio das Mariñas. O acto foi presidido pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e nel estiveron presentes representantes destes colectivos así como a concelleira de Servizos Sociais, D^a María Jesús Teijo.

30 de xaneiro de 2009

Dentro do ciclo de conferencias organizado pola Asociación Xuvenil Siglo XXI de Betanzos en colaboración co Concello con motivo do bicentenario da Guerra da Independencia, celebrouse na Sala Multiusos do Edificio Liceo a impartida polo cronista oficial de Betanzos, D. José Raimundo Núñez-Varela y Lendoiro, titulada «La ocupación de Betanzos por los franceses 1809: la voz del pueblo».

30 de xaneiro

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación teatral da obra *Cachai*, interpretada pola compañía *Miroscopio Perdicións*, organizada polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.



3 de febreiro de 2009

Faleceu D. Eduardo Muñoz Vales, polifacético artista betanceiro. Realizou excelentes debuxos para libros, revistas e periódicos, incluído o propio *Anuario Brigantino*. Tiña unha extraordinaria facilidade para a realización de caricaturas, que sobresaían pola súa agudeza e bo humor. Coñecido tamén pola súa faceta musical, coa súa guitarra participou en diversas agrupacións musicais da cidade ó longo dos anos, sen contar coa súa atracción pola maxia, que facía a ledicia dos seus amigos. Desde aquí recordámolo con moito agarimo.

5 a 27 de febreiro de 2009

Con motivo da exposición *Valle-Inclán: retratos, caricaturas e visións*, da autoría de Siro López, organizada polo Concello de Betanzos coa colaboración do Museo Valle-Inclán, celebráronse na Sala Multiusos do edificio Liceo dúas conferencias: A primeira, titulada «Mito e realidade do Valle-Inclán home», a cargo de D. Xaquín Valle-Inclán Alsina, profesor e neto do inimitable escritor arousán. A segunda, titulada «Ilustración e literatura con Valle-Inclán como modelo», pronunciada polo artista Siro López Lorenzo.

6 de febreiro de 2009

Na Sala Multiusos do edificio Liceo tivo lugar a presentación do libro titulado *O monte do Seixo: paraíso perdido dos celtas*, do escritor Carlos Solla.

Febreiro de 2009

Realizáronse labores de limpeza das marxes dos ríos Mendo e Mandeo na zona urbana. Os traballos leváronse a cabo en colaboración coa Consellería do Medio Rural, que permitiu a contratación de seis persoas para realizar este traballo.

7 de febreiro de 2010

Dentro do programa *Vai de Camiño* que organizou a S.A. de Xestión do Plan Xacobeo, coa colaboración do Concello de Betanzos, celebrouse na Aula Municipal de Cultura un concerto a cargo de María Manuela, Pilocha, Susana Suances e Xiana Lastra.



13 de febreiro de 2009

Faleceu en Madrid D^a Joaquina González García, neta de D. Juan García Naveira. Os seus restos foron soterrados no panteón familiar do cemiterio municipal de Betanzos.

15 de febreiro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación teatral da obra *Chicho e a Santa Compañía* interpretada pola compañía Lambríaca Teatro, organizada polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.

Febreiro

Na Sala Multiusos tivo lugar unha conferencia sobre nutrición e saúde, a cargo da técnica en dietética e nutrición, D^a Teresa Sánchez.

20 de febreiro de 2009

Visitaron Betanzos D^a Elina Naveira Velázquez del Carril e a súa filla Rocío, descendentes do benefactor Don Manuel Naveira. Foron acompañadas pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo Botana. En Madrid realizou xestións para



que a Federación de Neuroloxía Mundial (área demencias) coa que colabora, tivera 25 minutos nas xornadas do Día Mundial do Alzheimer, nas novas instalacións do «Proyecto Alzheimer» da *Fundación Reina Sofía*. Ofreceuse a colaborar coa alcaldesa na organización de proxectos desde diferentes áreas: saúde, voluntariado, recaudación de fondos, etc.

20-25 de febreiro de 2009

Desenvolveuse ó longo destes días o programa de festexos do Antroido elaborado polo Concello, con bailes, festas infantís e, como ven sendo habitual, rematou co Enterro da Sardiña.

1 de marzo de 2009

Celebráronse as Eleccións Autonómicas Galegas, que trouxeron un cambio de goberno á Xunta de Galicia. En Betanzos a forza máis votada foi o PP con 3.674 votos (47,3 %), seguido do PS de G-PSOE con 2.558 (32,9 %), do BNG con 979 (12,5 %) e doutras forzas con 336 (7,3 %). En branco 214 e a abstención foi do 29,48 %.



Veiga

1-12 de marzo de 2009

No Edificio Liceo puido contemplarse unha exposición do artista cubano Pango-Bárbaro Mirelys Reyes Mesa.

7 de marzo de 2009

O Parque Comarcal de Bombeiros, coincidindo co día do seu patrono, celebrou unha xornada de actividades na Praza do Campo, co obxectivo de mostrar ós cidadáns unha mostra dos materiais e equipamentos de que dispoñen, así como para facer unha demostración das diferentes técnicas que realizan nos servizos de emerxencias.

7 de marzo de 2009

Celebrouse a V Xuntanza de Labores Artesanais, que congregou no edificio Liceo a máis de medio milleiro de participantes de medio cento de colectivos de España. A organización correu a cargo da Asociación de Mulleres da Condesa e da Concellería de Servizos Sociais.

7 de marzo de 2009

No Centro Cultural de Santo Domingo celebrouse a asemblea xeral ordinaria do Consello Galego de Museos.

8 de marzo de 2009

Nun acto celebrado no edificio Liceo e coincidindo co Día Internacional da Muller Traballadora, concedéuselle a D^a Marieta Gómez Sánchez, a título póstumo, o Premio Úrsula Meléndez de Texeda, pola súa labor ó fronte da Asociación de Amas de Casa ó longo de máis de vinte anos. O premio foi instaurado polo Concello a proposta da concellería de Familia, dirixida por D^a Esperanza Sánchez, co obxectivo de recoñecer a persoas que destaquen pola súa actividade e traballo en favor da igualdade entre homes e mulleres.



Betanzos e a súa Comarca

11 de marzo de 2009

A alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e o concelleiro de Relacións Veciñais, D. Javier de la Fuente reuníronse co director executivo de Arriva en España e Portugal, D. Tony Williamson, que acudiu a Betanzos para participar na campaña que se levou a cabo na nosa cidade «Arriva Te Escucha», na que os usuarios aportaron as súas suxerencias para mellorar a oferta desta liña de transporte.

13 de marzo de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación da obra «Rotas» interpretada pola compañía Pífano Teatro, organizada pola Asociación da Prensa da Coruña coa colaboración da Deputación da Coruña e do Concello de Betanzos.

14 de marzo de 2009

Os médicos de familia do Centro de Saúde de Betanzos, D^a Ana Prada, D. Eloy González e D. Antonio Asensi participaron nos «VIII Encontros dos Médicos Xerais e de Familia e de Galicia e I Encontro gallego Asturiano», coa comunicación «La Salud en los medios de comunicación audiovisual. A propósito del programa Salud», que acadou o premio á mellor comunicación científica.

14 de marzo de 2009

Na Igrexa de San Francisco tivo lugar o concerto *Grandes Coros de Ópera*, interpretado pola Orquestra Sinfónica de Melide dirixida por Fernando V. Arias e coa colaboración especial da Orquestra do Norte e as corais Liceu Casino de Vilagarcía e o Eco da Coruña. O acto foi patrocinado pola Deputación da Coruña e contou coa colaboración do Concello de Betanzos.

14-31 de marzo de 2009

No Edificio Liceo puido contemplarse unha exposición de fotografía titulada *Raid de aventura, un deporte en la naturaleza*, organizada polo Club Gallaecia Raid coa colaboración do Concello de Betanzos.

17 de marzo de 2009

No Centro Cultural San Francisco tivo lugar un concerto didáctico-divulgativo organizado pola Orquestra Sinfónica de Galicia en convenio coa Deputación da Coruña, e coa colaboración do Concello de Betanzos.

21 de marzo de 2009

No edificio Liceo presentouse o programa *Cambiando actitudes*, organizado polo Concello de Betanzos co obxectivo de favorecer a igualdade entre homes e mulleres. O acto estivo presidido pola concelleira de Muller, Familia e Infancia, D^a Esperanza Sánchez. Dentro do mesmo realizouse o curso de «supervivencia doméstica» onde os participantes puideron aprender a realizar pequenos arranxos caseiros, ademais de cociñar ou limpar.

29 de marzo de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación da obra *Chicho e a Santa Compañía* interpretada pola compañía Lambríaca Teatro, organizada polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.

30 de marzo de 2009

O eurodeputado betanceiro, D. Antolín Sánchez Presedo participou na sede das Nacións Unidas en Nova York, nunha reunión da Comisión sobre Asuntos Financieros Globais da Internacional Socialista, que estivo presidida polo premio nobel D. Joseph Stiglitz.



1-30 de abril de 2009

Organizada pola Rede de Bibliotecas de Galicia, puido contemplarse estes días no edificio Liceo a exposición titulada *Apaga a luz: Quero medo*.

3-4 de abril de 2009

Organizado pola Asociación de Comerciantes e Empresarios de Betanzos (ACEBE) coa colaboración do Concello, celebrouse na Praza do Campo o mercado de oportunidades «Mercabetanzos». Nel participaron máis de corenta comerciantes locais. A presentación do evento tivo lugar no Edificio Liceo a cargo da presidenta de ACEBE, D^a Antonia Anido e a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo.



Pariente

3 de abril de 2009

Instalouse na entrada das oficinas do Concello do edificio Liceo, unha terminal para facilitar o servizo de procura e tramitación de demandas de emprego.

4 de abril de 2009

Organizado pola Asociación Xuvenil Prímula, celebrouse na Aula Municipal de Cultura un concerto do alumnado do Centro de Ensinanza Musical Adagio Cantabile.



Pariente

4 de abril de 2009

O Concello e a Fundación CIEC (Centro Internacional de Estampa Contemporánea) asinaron un convenio de colaboración. A sinatura do convenio foi formalizada polo presidente da Fundación, D. Jesús Núñez, a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e o concelleiro de Cultura, D. Pedro Gómez.

4-5 de abril de 2009

Nas pistas de ciclismo do Carregal desenvolveuse o *Campionato Galego de Patinaxe de Velocidade*, organizado pola Federación Galega de Patinaxe de Velocidade e o Concello de Betanzos.

4-19 de abril de 2009

No edificio Liceo estivo instalada a exposición de fotografía *Hermanos Mayo. Guerra Civil española*, organizada pola Deputación da Coruña e o Ministerio de Cultura, que permitiron contemplar un cento de fotografías, moitas delas inéditas, pertencentes ó arquivo da Biblioteca Nacional.

4-12 abril de 2009

Ó longo destes días celebráronse os actos de Semana Santa, que deron comezo coa lectura do pregón polo sacerdote betanceiro e párroco de Mugardos, D. Casimiro Fernández, na igrexa de Santo Domingo. Os actos foron organizados pola Confraría de Semana Santa de Betanzos. Este ano moitas das procesións programadas non puideron saír pola choiva.



César

5, 19Abril e 10 e 17 de maio de 2009

Celebráronse nestes días as Marchas Populares «Betanzos en Bici», organizadas polo Club BTT Caimanes de Betanzos en colaboración co Concello.

12 de abril de 2009

Finou neste día D. Luís López Cagiao, coñecido como Luís o Selleiro. Foi un dos últimos artesáns tradicionais e colaborador do Arquivo Municipal.

15 de abril de 2009

Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo tivo lugar a representación da obra de teatro «E de maior quero ser...», dirixida ós centros educativos, dentro do Programa *Educación en Igualdade*, organizado polo Consorcio das Mariñas.



Betanzos e a súa Comarca

Abril de 2009

O Concello, a través da concellería de Muller, Familia e Infancia instalou un punto de lectura na sala de pediatría do centro de saúde do Carregal.

18 de abril de 2009

A Asociación de Veciños dos Remedios-A Ponte Vella, a Confraría de Nosa Señora dos Remedios e as parroquias de Betanzos, organizaron unha peregrinación coa Virxe dos Remedios á igrexa de Santa María de Pontevedra para conmemorar o milenario desta igrexa.



Arume

25 de abril de 2009

Ex-soldados de Cruz Vermella que prestaron servizos en Betanzos, reuníronse neste día nunha xornada de irmandade. Con este motivo inaugurouse unha mostra fotográfica que recolleu diferentes momentos da historia da agrupación en Betanzos. Os asistentes foron recibidos no Concello pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo.



25 de abril de 2009

A concellería de Muller, Infancia e Familia organizou para as familias brigantinas unha visita ó Arsenal de Ferrol.

27 e 28 de abril de 2009

Na Praza do Campo estivo instalado o autobús do proxecto «Brújula», promovido pola Asociación Galega de Empresas de Tecnoloxía de Información e Comunicación, onde os nenos aprenderon os riscos de Internet e a maneira de afrontalos. O proxecto, cofinanciado polo Ministerio de Industria, desenrolouse coa colaboración das Federacións de Asociacións de Pais de Alumnos (Confapa) e coa Obra Social de Caixa Galicia.

Abril de 2009

O Concello, a través dun programa de colaboración coa Xunta de Galicia, puxo en marcha un servizo de transporte adaptado, dirixido a persoas con dificultades de mobilidade para favorecer a súa autonomía e integración social.

Abril de 2009

Realizáronse neste mes obras de mellora do rendemento da depuradora, coa ampliación de bombeos da zona das Cascas e da Ribeira.

Maio de 2009

Ó longo deste mes levouse a cabo o programa de actos das Letras Galegas, organizado polo Concello, que este ano estivo adicado a Ramón Piñeiro. Para o seu desenvolvemento contou coa participación de diversas agrupacións culturais betanceiras, aparte das propias institucións municipais como o Museo das Mariñas co mes de portas abertas, campañas de animación á lectura na Biblioteca Municipal, etc.



César

1 de maio de 2009

O canto dos Maíos volveuse oír en Betanzos gracias á recuperación desta tradición pola Escola Municipal de Folclore.

4-15 de maio de 2009

puido contemplarse no edificio Liceo a exposición documental «Pioneiras, Mulleres Empresarias Galegas», organizada polo Servizo Galego de Igualdade e a Secretaría Xeral da Igualdade e EMEGA (Programa de Estímulo ás Mulleres Emprendedoras de Galicia).



Enas

6-31 de maio de 2009

Organizada polo Ateneo Republicano de Galicia, puido contemplarse no edificio Liceo a exposición documental titulada «II República Española. 75º aniversario (1931-2006)».

8 de maio de 2009

A Praza do Campo foi escenario da manifestación de gandeiros da comarca brigantina e Ferrolterra debido á crise do prezo do leite.



8 de maio de 2009

Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo tivo lugar o acto de presentación de *Restauro: Revista Internacional del Patrimonio Histórico*, dirixida polo betanceiro, D. Juan María García Otero (terceiro pola esquerda á beira de D. Alfredo Erias, coordinador xeral e de Dª María Heredia, xefa de redacción). O acto foi presidido pola alcaldesa, Dª María Dolores Faraldo e contou coa presenza do concelleiro de Cultura, D. Pedro Gómez.

8-10 de maio de 2009

Celebrouse no Carregal a XXIV Festa do Viño de Betanzos, organizada pola Asociación de Colleiteiros, que deu comezo coa lectura do pregón a cargo do Presidente da Fundación Juana de Vega D. Enrique Sáez Ponte.



El Metropolitano

8-10 de maio de 2009

Tivo lugar en Bellavista a IV Concentración de Motos de Betanzos, organizada por Furtivos de Galicia.

9 de maio de 2009

Dentro dos actos elaborados polo Concello con motivo das Letras Galegas, celebrouse na Aula Municipal de Cultura un concerto a cargo da Xove Orquestra de Cámara de Betanzos «Camerata Brigantina».

10 de maio de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación teatral da obra *O club da calceta*, interpretada pola compañía Teatro do Morcego, e organizada polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.

11 de maio de 2009

Visitou a nosa cidade o «Tren do Galego», unha iniciativa de Caixanova dirixida ós nenos, co obxectivo de acercalos a Galicia e ó idioma galego, así como de descubrirlles o pracer de viaxar en tren.

11-12 de maio de 2009

Nos centros educativos da cidade tiveron lugar actividades de conta contos, desenvolvidas pola compañía Duende Sico, e organizadas polo Concello en colaboración coa Deputación da Coruña.

14 de maio de 2009

A poetisa Yolanda Castaño pronunciou unha conferencia sobre o Día das Letras Galegas na Sala Multiusos do edificio Liceo. Presentouse así mesmo, a súa obra *Cando eu saiba ler*, realizada xunto co ilustrador betanceiro Xosé Tomás. O acto foi organizado pola Asociación de Amas de Casa e o Concello de Betanzos.

15 de maio de 2009

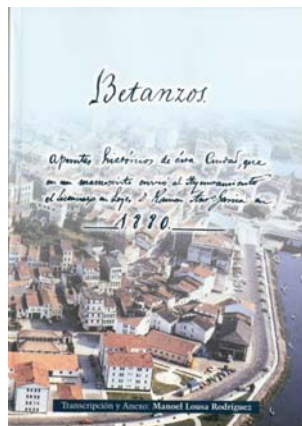
Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo tivo lugar un concerto didáctico para alumnos dos colexios da cidade, por conta do grupo *Betan Brass*, formado por alumnos e alumnas do Conservatorio Municipal de Música de Betanzos.

15 de maio de 2009

No Salón de Actos de Caixa Galicia en Betanzos, organizado polo Centro de Maiores de Caixa Galicia, tivo lugar un concerto do Coro Airiños de Caranza.

15 de maio de 2009

Na Aula Municipal de Cultura presentouse o libro *Betanzos. Apuntes históricos de esta Ciudad, que en un manuscrito envió al Ayuntamiento el Licenciado en Leyes D. Ramón Antonio García en 1880. Transcripción y anexo Manoel Lousa Rodríguez de Betanzos*. No acto participou a Agrupación Musical Carlos Seijo.



16-17 de maio de 2009

Tivo lugar no edificio Liceo a «I Mostra de asociacións betanceiras», organizada polo Concello de Betanzos.

17 de maio de 2009

Na Sala Azul do edificio Liceo tivo lugar a entrega de premios do 1º Concurso de redacción *Letras Galegas* dirixido ó alumnado de primaria e máis do Concurso *Contos de Betanzos* de recollida da tradición oral, dirixido a alumnado da ESO.

17 de maio de 2009

Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo tivo lugar a representación teatral da obra *Aeroplanos*, interpretada pola compañía Lagarta Lagarta, organizada polo Concello de Betanzos dentro da Rede Cultural da Deputación da Coruña 2009.

18 de maio de 2009

Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo tivo lugar unha charla lúdico-pedagóxica sobre Ramón Piñeiro, impartida por D. Brais Fernández.



19 de maio de 2009

A alcaldesa, Dª María Dolores Faraldo mantivo unha reunión co presidente da Xunta de Galicia, onde se trataron, entre outros asuntos, a recuperación do casco histórico e a construción do novo colexio de infantil.

19 de maio de 2009

No IES As Mariñas tivo lugar un concerto didáctico de jazz dentro da II Mostra de jazz galego na comarca Jazz Mariñas, organizado polo Consorcio das Mariñas e patrocinado pola Deputación.

22-23 de maio de 2009

No edificio Liceo desenvóléronse as *III Xornadas de Paisaxe Cultural do Noroeste. Revalorización da paisaxe*, organizadas polo Concello de Betanzos, o CEIDA e a Fundación Juana de Vega, baixo a coordinación de D. José Crespí Rodríguez. O acto inaugural estivo presidido pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo.

23 de maio de 2009

Con diversos xogos e concursos celebrouse no Pasatempo o *I Día da Familia*, organizado pola Delegación de Familia do Concello. No acto colaboraron diversas asociacións e entidades betanceiras.

23 de maio de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar o «Torneo de debate de Betanzos» entre o IES Francisco Aguiar e o IES As Mariñas, coa colaboración da editorial Biblos.

24 de maio de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación teatral da obra *A preguiza*, interpretada pola compañía Teatro del Andamio, organizada polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.

26 de maio de 2009

No Salón de Actos de Caixa Galicia tivo lugar a representación da comedia, *Un xogue para Goldoni*, adaptación da obra do mesmo título de Cándido Pazó, polo grupo de teatro do Centro de Maiores de Betanzos de Caixa Galicia.

27 de maio de 2009

Na Sala Multiusos do edificio Liceo presentouse a Campaña de Verán da Asociación de Comerciantes de Betanzos (ACEBE). No acto participaron a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, a presidenta de ACEBE, D^a Antonia Anido, e representantes de Gadisa, D. Antonio Cortés e Caixanova, D. Javier Álvarez.

31 de maio de 2009

Desenrolouse a XIII Media Maratón «Volta á Ría de Betanzos», organizada polo Club de Atletismo As Mariñas de Betanzos coa colaboración do Concello de Betanzos.

31 de maio de 2009

Organizado polo Concello, tivo lugar na Aula Municipal de Cultura un concerto do grupo Folk-A-Tones.

Maio de 2009

Concluíron neste mes as obras de acondicionamento das avenidas: Jesús García Naveira, Linares Rivas e Fraga Iribarne.

Maio de 2009

Comezaron as obras de mellora da Travesía da Cortaduría, Irmandiños, Noas, Travesía da Torre, Calixa da Torre, Lanzós e do Ouro, todas elas situadas no casco histórico. Foron incluídas dentro do Fondo Estatal de Inversión Local.



Betanzos e a súa Comarca



Betanzos e a súa Comarca



Pariente



Betanzos e a súa Comarca

3 de xuño de 2009

Tiveron lugar os actos de celebración do trinta aniversario do club de fútbol Xockey. Por este motivo inaugurouse no edificio Liceo unha exposición de fotografías. O acto foi organizado polo Rotary Club de Betanzos, que contou coa presenza da alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, e o concelleiro de Educación, Cultura e Deportes, D. Pedro Gómez. Rendéuselle unha homenaxe ó fundador do club, D. Luís Fernández.



Betanzos e a súa Comarca

5 de xuño de 2009

Un grupo de alumnos de primaria do Colexio Vales Villamarín plantaron varias árbores no parque do Pasatempo para conmemorar o Día do Medio Ambiente. Estiveron acompañados pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e o concelleiro de Cultura, D. Pedro Gómez.



Pariente

7 de xuño de 2009

Celebráronse as eleccións ó Parlamento Europeo, nas que acadou de novo un escano de Deputado o betanceiro, D. Antolín Sánchez Presedo. Licenciado en Dereito (Máster en Dereito da Unión Europea) e cunha longa traxectoria política: alcalde de Betanzos, deputado no Parlamento de Galicia, Secretario Xeral do PS de G-PSOE, candidato á Presidencia da Xunta, Conselleiro de Ordenación do Territorio e Obras Públicas, Presidente do Instituto Galego de Vivenda e Solo. Os resultados en Betanzos, nos que houbo unha abstención do 51%, foron os seguintes: PP con 2.502 votos, PS de G-PSOE, 2.106, Coalición por Europa, 422 e outras forzas con 284.



8-14 de xuño de 2009

No edificio Liceo puido contemplarse a exposición didáctica *Galicia Biodiversidade* organizada pola Xunta de Galicia e a Obra Social «la Caixa» coa colaboración do Concello de Betanzos.



Partiente

11 de xuño de 2009

As Irmás Hospitalarias do Sagrado Corazón de Xesús inauguraron as novas instalacións do Centro Pai Menni, de atención a persoas con discapacidade intelectual, antes denominado Centro Nosa Señora do Sagrado Corazón. Ó acto, que estivo presidido pola conselleira de Traballo e Benestar da Xunta de Galicia, D^a Beatriz Mato, asistiron a conselleira de sanidade, D^a Pilar Farjas, o presidente da Deputación, D. Salvador Fernández, a superiora provincial das Irmás Hospitalarias do Sagrado Corazón, Sor María Carmen Martín, D. Jaime Lafora en representación da familia García Naveira, a alcaldesa de Betanzos, D^a María Dolores Faraldo e varios concelleiros. O arcebispo de Santiago D. Julián Barrio foi o encargado de bendicir o local.

Xuño de 2009

Nas obras que se estaban a levar a cabo na rúa das Monxas e Fonte de Unta apareceron os restos da antiga canalización de auga que partía da fonte do Picho Carolo.



Betanzos e a súa Comarca

12 de xuño de 2009

A alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e varios concelleiros, visitaron as nova pista de pádel e os novos xogos infantís de Bellavista.

13 de xuño de 2009

Na igrexa de San Francisco tivo lugar un concerto do Coro da Orquestra Sinfónica de Galicia, en xira dentro do *Festival Mozart Caixa Galicia A Coruña 2009* que organizou a Orquestra Sinfónica de Galicia.



Partiente

14 de xuño de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación teatral da obra *No es tan fácil*, organizada e representada pola Agrupación Teatral Mariñán.

16 de xuño de 2009

A Rede de dinamización da Sociedade da Información da Xunta de Galicia e o Concello, presentaron no Telecentro a «Memoria dos Oficios», unha iniciativa coa que se pretendeu recuperar e documentar traballos artesanais a través de documentos audiovisuais.

Betanzos e a súa Comarca



17 de xuño de 2009

Na Sala Multiusos do edificio Liceo tivo lugar a presentación do libro de Luz Pozo Garza con ilustracións de José Valentín, titulado *Deter o día cunha flor*, a cargo da poeta, Olga Patiño. Posteriormente inaugurouse unha exposición dos gravados de José Valentín. No acto estiveron presentes o concelleiro de Comercio e Turismo, D Pablo Tomé e de Educación, Cultura e Deportes, D. Pedro Gómez.

19 de xuño de 2009

A Praza do Campo foi o lugar de partida da *Marcha nocturna en bicicletas*, dentro do programa de actividades do Club BTT Caimanes de Betanzos.

19 de xuño de 2009

Visitou a nosa cidade o director xeral do Instituto Galego da Vivenda e Solo, D. Antonio Boné, que estivo acompañado pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e varios concelleiros.

20 de xuño de 2009

No auditorio do Pasatempo tivo lugar o Certame de Danza As Mariñas organizado por Carmen Caudales e o Concello. Participaron no mesmo as compañías: Latin Cross, da Coruña; Escola de Danza Sociedade de Sada; Estudio de Danza Allegro, de Ferrol; e as escolas Perla, de Arousa; e Terpsicore, de Betanzos.



Pariente



Betanzos e a súa Comarca

20 de xuño de 2009

Celebrouse no campo de fútbol do Carregal un homenaxe a Manuel Bujía Cao, «Manucho», quen fora moitos anos xogador do Brigantium e despois utilleiro do equipo. O acto foi organizado por antigos xogadores do Brigantium.

20 de xuño de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar o concerto de *Mónica de Nut Trío*, dentro do *II Festival Jazz Mariñas* organizado polo Consorcio das Mariñas e o Concello de Betanzos co patrocinio da Deputación da Coruña.



Veiga

21 de xuño de 2009

Celebrouse na Praza da Constitución o *XII Encontro de Bandas de Música*, organizado polo Concello de Betanzos coa participación da Banda de Música de Arca, a Banda da Escola Municipal de Música de Oleiros e a Banda Municipal de Música de Betanzos.

24 de xuño de 2009

Reuniuse en Betanzos o Consorcio do Camiño Inglés, que integran 18 municipios co obxectivo de preparar e promocionar esta ruta cara ó Ano Santo. Betanzos asumiu a presidencia do Consorcio.

27 de xuño de 2009

Numerosas persoas congregáronse na Praza do Campo para participar no fin de Festa do Comercio de Betanzos, organizado pola Asociación de Comerciantes e Empresarios de Betanzos. Levantou gran expectación entre os asistentes o sorteo dun coche.

30 de xuño de 2009

Nun acto que contou coa asistencia do director xeral de Industria, Enerxía e Minas, D. Ángel Bernardo Tahoces, o director de Negocios Regulados de Gas Natural, D. Antonio Peris e a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, inaugurouse o gasoducto Abegondo-Betanzos que subministra gas ó término municipal.



Partiente

30 de xuño de 2009

Na sesión do Pleno celebrado na Casa Consistorial, presentaron a súa dimisión o concelleiro de Urbanismo e Persoal, D. Juan García Varela e o concelleiro de Seguridade Cidadá, D. Francisco Manuel Gestal.

Xullo de 2009

Ó longo deste mes celebráronse os Campamentos Urbanos e Obradoiros destinados a nenos entre 3 e 16 anos, co obxectivo de conciliar a vida familiar e laboral.

Xullo de 2009

Ó longo deste mes desenvolveuse o programa «Noites de Cine» organizado pola Deputación da Coruña e o Concello de Betanzos.

Xullo de 2009

Na Aula de Informática da Rede de Telecentros do Concello, desenvolveuse a promoción do IV Concurso de Curtametraxes na Rede *Curtas na Rede*, que convocou a Dirección Xeral de Comunicación Audiovisual e o Consello da Xuventude da Xunta de Galicia. Proxectáronse as curtametraxes gañadoras das edicións anteriores.



Pariente

4 de xullo de 2009

O Pasatempo e o Polideportivo Municipal acolleron a *Xuntanza de Maiores Betanzos 09*, organizada pola Consellería de Traballo e Benestar, como acto de clausura das diferentes actividades organizadas nos Centros Sociocomunitarios da provincia da Coruña.



Pariente

4 de xullo de 2009

Dentro do *Festival Vía Stellae 2009, IV Festival de Música de Compostela e os seus Camiños*, organizado pola S.A de Xestión do Plan Xacobeo da Consellería de Cultura e Turismo e o Concello de Betanzos, tivo lugar na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo un concerto do Grupo *Ensamble Iulius XIII*, que interpretou o espectáculo «Ástor Piazzolla e o tango intelectual».



Pariente

8 de xullo de 2009

O conselleiro de Medio Ambiente, Territorio e Infraestruturas, D. Agustín Hernández e a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo asinaron en Santiago un protocolo de colaboración para a inclusión de Betanzos como un dos Concellos beneficiados do Fondo Especial do Estado para a obra de remodelación da Praza do Campo. As obras leváronse a cabo ata finais de ano e consistiron na reforma do entorno dos soportais e das terrazas, enlousado da praza, instalación de xardineiras e entorno do palco.

8 de xullo de 2009

Na igrexa de San Francisco, organizado polo Concello de Betanzos, celebrouse un concerto do *Grupo de Música Antiga 1500*, dentro do programa de actos previos á *XI Feira Franca Medieval*.

9 de xullo de 2009

A nova asociación Amigos do Casco Histórico, presidida por D. Antonio Asensi, presentou o *Xogo do Tiruriru dos Mareantes de Betanzos*, un xogo de mesa deseñado por D. Luis Galán e que ten como obxectivo dar a coñecer a historia da cidade.



Erías

10 de xullo de 2009

No edificio Liceo celebrouse un acto de irmanamento coa cidade italiana de Collepasso, dentro do proxecto Europa cos cidadáns, promovido pola Unión Europea. O acto foi presidido polos rexidores das dúas cidades, D. Vito Perrone e a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo. Estiveron presentes o delegado da Xunta de Galicia na Coruña, D. Diego Calvo, o eurodeputado, D. Antolín Sánchez Presedo, o vicepresidente da Deputación da Coruña, D. Antonio Lagares e o ex ministro de Sanidade, D. José Manuel Romay.

10-30 de xullo de 2009

No edificio Liceo puido contemplarse a exposición titulada «A Autonomía galega nas caricaturas de Siro López», organizada pola Deputación Provincial da Coruña.



Erías

10-12 de xullo de 2009

Celebrouse a XII edición da Feira Franca Medieval con gran asistencia de visitantes. Houbo diversas recreacións históricas realizadas por voluntarios e grupos teatrais: tributo das cen doncelas, queima da bruxa, expulsión de leprosos, carreira de bocois e torneos medievais. A feira deu comezo coa inauguración da alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e a lectura do pregón por conta do escritor e periodista betanceiro, D. Xesús Fraga:

Excelentísima rexedora do Concello de Betanzos, conveciños e paisanos, visitantes de lonxe e de cerca, miñas donas e cabaleiros,

Preséntome ante vós coa humildade propia da miña estirpe, a dos labregos que traballan dende hai centos de anos as veigas dos ríos Mandeo e Mendo, as leiras máis fértils de Europa, cun modesto consello, pero que aceptaredes en toda a vosa sabedoría: esquecede os vosos reloxos, esas máquinas do futuro ás que non daredes uso nos vindeiros tres días. Agora, aquí, neste Betanzos medieval, son as campás que acabades de escoitar as que rexen o voso tempo.

Chegades aquí pola Porta da Vila, polas portas das pontes Vella e Nova, pola do Cristo, como hai cincocentos anos se adiantaban os serventes do Señor de Andade, aos berros de «panadeiras, cocede pan, que está na vila Fernán Pérez de Andrade!». Aquí atoparedes eses mesmos bolos, esas mesmas roscas, que fartaron a cabaleiros e vasalos, que gozaron da hospitalidade pola que este Betanzos segue a ser recoñecido. Trabade na miga preta do pan de maízo e deixade que vos transporte ás rúas lastradas dun tempo que esta Feira Franca fai revivir, pero que deixou pegadas dabondo e só temos que reparar nelas para saber que nos acompañan dende sempre.

Chegades aquí pola Porta da Vila, a mesma na que locen os escudos de Betanzos, de Galicia e de El-Rei, porque esta cidade sempre tivo claro a quen debía lealdade. Camiñaredes por rúas onde aínda resoan os ecos dos martelos dos ferreiros, onde os da miña estirpe, os labregos, traen as súas legumes



e as súas froitas nun ciclo da fertilidade nunca interrompido, e onde, se prestades atención, pero moita atención, oiredes a buguina coa que na caída da tarde os mariñeiros anunciaban as robalizas, as xardas, que pescaran na ría. Labregos e mariñeiros que intercambiaban os seus papeis e que habitaban esas fermosas mostras de arquitectura popular que son as casas das Mariñas, de balcón e galería, onde quizais aínda poidades ver o maízzo a secar. Ben se que Betanzos é coñecido como a cidade dos cabaleiros. E hai testemuñas fermosas do tempo en que nobreza e clero rivalizaban en fachenda: aí tedes os pazos de Bendaña e de Lanzós, os de Tiobre e da Xerpe, as igrexas de Santiago, de Santa María e San Francisco, onde, de novo con humildade, vos aconsello que non vos perdades o espectáculo dos seus canzoros de sereas e outros seres míticos, nin os sobrios pero magníficos sartegos, en especial o do señor conde. Sei que está mal falar da súa tumba estando el en corpo presente, pero nel atoparedes a mellor escena de caza, unha película medieval en cinemascopo, e o ben que lle acaía a armadura ao único señor feudal que alcumaron O Bo.

Pero xa está ben de cabaleiros de espada. Se houbo e hai uns cabaleiros e donas neste Betanzos son os que sustentan a tradición campesiña e dos oficios que, non o esquezamos, son quen mantiveron viva



Pariente



César

esta feira franca co resultado do seu traballo. Son os ferreiros, os ferradores dos Soportais, os mareantes da Ribeira, os zoqueiros, os sombrereiros, os prateiros, os xastres, as panadeiras, os panteleiros, os muiñeiros de Caraña e Roibeira, os carpinteiros, de ribeira e dos outros, os canteiros, os peneiros, os toneleiros, os labregos e os adegueiros. Sen o seu labor calado non teríamos nin feira nin o espírito comercial que aínda impulsa a vida betanceira.

Así que, se atendedes ao que vos digo, gardade eses aparellos inutilizados que tedes no pulso e deixade que o tanxido das campás vos guíe por estas rúas e estes postos. Dise que cada un fala da feira como lle foi nela, e eu estou seguro de que a hospitalidade destes muros abertos non vos defraudará. Gozade do espectáculo, da pisaxe, da comida e do viño, que os bocois están a salvo e á vosa disposición.

Remato, non sen un derradeiro e humilde consello aos visitantes. Non deixedes que tanta beleza engane os vossos ollos: o que tedes ante vos non é nin un espellismo nin un decorado. Aquí hai pedras antigas e fermosas, pero entre elas vive xente de carne e oso, xente que precisa que a vosa presenza aquí traia nova vida a este castro de Untia, esta cidade medieval, este casco histórico que debemos coidar se queremos que manteña e recupere o seu esplendor. E, aos garelos, non sexamos como o cabaleiro do Lazarillo de Tormes, que escondía a fame dentro do esplendor dunha armadura, senón que presumamos con orgullo da nosa xema, pero sen deixar que ese orgullo nos impida ver a necesidade imperiosa de traballar xuntos por esta marabilla que resistiu séculos e agardo que resista moitos máis.

Xesús Fraga



César



Partente

14 de xullo de 2009

No edificio Liceo tivo lugar a presentación dos *Libros Galegos contra a Violencia de Xénero*, co obxectivo de recoller sinaturas en toda Galicia e poder dispoñer os concellos dun técnico en violencia de xénero. Esta iniciativa foi promovida polo Concello de Betanzos a través da delegación de Muller, Familia e Infancia apoiada pola Secretaría Xeral de Igualdade da Xunta de Galicia. O acto presidido pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo contou coa presenza do vicepresidente da Fegamp, D. Francisco Fraga; o subdelegado do Goberno en Galicia, D. José Manuel Pose; a secretaria Xeral de Igualdade, D^a Marta González, a alcaldesa de Arteixo, D^a Pilar Souto, o concelleiro de muller de Curtis, D. Antonio Fraga e a concelleira de Familia, D^a Esperanza Sánchez.

17 de xullo de 2009

Dentro do *Festival Vía Stellae 2009, IV Festival de Música de Compostela e os seus Camiños*, organizado pola S.A. de Xestión do Plan Xacobeo da Consellería de Cultura e Turismo e o Concello de Betanzos, tivo lugar na igrexa de San Francisco un concerto de Mercedes Hernández e Fernando Reyes, titulado «Arias, cancións, motetes e scherzos de Claudio Monteverdi».

18 de xullo de 2009

Na Igrexa de San Francisco tivo lugar un concerto de canto coral a cargo das agrupacións *Donosti Ereski* de San Sebastián e *Canta Compañía* da Coruña.

22 de xullo de 2009

No pleno deste día tomou posesión do cargo de concelleira do Partido Popular, D^a Lourdes Suárez Fernández, quen entrou a formar parte do goberno municipal asumindo as áreas de Persoal, Feiras e Festas.

24 de xullo de 2009

No pleno tomou posesión do cargo de concelleiro do Partido Popular, D. José Luis Santos Cobelo, quen entrou a formar parte do goberno municipal asumindo as áreas de Urbanismo, Tráfico e Seguridade Cidadá.





Arume

Presentación do Betanzos CF con presenza da alcaldesa, D^a María Faraldo e do concelleiro de Cultura e Deportes, D. Pedro Gómez.

25 de xullo de 2009

Na Praza do Campo celebrouse o Día de Galicia cun festival folclórico no que participaron: o Grupo Folclórico Principado (Lugones-Asturias), o Grupo de Danzas Familia Castellana (Miranda de Ebro-Burgos) e o Grupo de Baile Azougue da Escola Municipal de Folclore do Concello de Betanzos. O acto foi organizado polo Concello en colaboración coa Escola Municipal de Folclore.



Fersal

27 de xullo de 2009

Visitou oficialmente a nosa cidade a conselleira de Traballo e Benestar, D^a Beatriz Mato, quen foi recibida pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e diversos concelleiros. Un dos temas tratados foi o da nova escola infantil no Carregal.



Pariente

31 de xullo de 2009

Dentro das actividades incluídas no programa «Vive Betanzos no verán», organizada polas concellarías de Servizos Sociais e Muller, Infancia e Familia, tivo lugar no adro da igrexa de Santa María un espectáculo teatral a cargo da Agrupación Teatral Mariñán, composto de dúas pezas *Historia de un castillo muy viejo* de autor descoñecido e *A tía lambida* de Blanco Amor.

3-28 de agosto de 2009

No edificio Liceo estivo exposta a obra pictórica de José Luis Fernández Rodríguez (Monforte), baixo o título «Mirando a Betanzos».

Agosto de 2009

Neste mes desenrolouse o ciclo de concertos «Un verán de músicas», organizado polo Concello, no que participaron o cantautor *Miks* e grupos como *Los fabulosos cubatas the Fochinck brothers* ou *Los Santos*.

7 de agosto de 2009

No edificio Liceo proxectouse o documental realizado por D. Antonio Río López titulado «San Paio, semblanza dun neno martir». A presentación correu a cargo da profesora de historia e arqueóloga, D^a Ana Romero Massiá.

7 de agosto de 2009

Na Praza da Constitución celebrouse «DesConcerto», organizado por Galiza Nova coa colaboración de Mandeo Records, na que participaron diversos grupos musicais locais como *Quando Vand* ou *Casual Troupe* e os coruñeses: *Skarallados* e *Fracasados de antemano*.

13 de agosto de 2009

No convento de San Francisco celebrouse o tradicional Concerto Cidade de Betanzos, coas actuacións da Agrupación Carlos Seijo, Coral Polifónica e Banda Municipal de Música. Este ano como novidade contou-se coa participación da soprano betanceira, Pilar Pérez Prado.

14 de agosto de 2009

Na Praza da Constitución, a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, coroou á raína das festas, a moza brigantina, Raquel Sánchez Mosquera. Seguidamente desde o balcón da Casa Consistorial, tivo lugar a lectura do pregón, que este ano correu a cargo do eurodeputado betanceiro, D. Antolín Sanchez. Este acto representou o comezo oficial das festas que este ano, entre outras atraccións, contou coa presenza do cantante Carlos Baute e grupos como Milladoiro. Como novidade hai que salientar o concurso hípico celebrado no Carregal.



Arume



Arume

Pregón das Festas

Señora Alcadesa, Concelleira de Festas, membros da Corporación municipal, amigas e amigos
Antes de nada, grazas por convidarme a ser o mensaxeiro, en grego o anxo, que anuncia a boa nova das nosas Festas Patronais. Quero que as miñas primeiras palabras, tras a cerimonia de Coroación,

sexan de felicitación para Raquel, a nosa fermosa Raíña das Festas, as súas encantadoras damas e os seus distinguidos acompañantes. Non hai eloxios abondos no dicionario. Poden vostedes contemplalos. Son unha mostra espléndida de garelos no novo milenio. O orgullo dos seus maiores e a promesa do noso porvir.

Betanzos sempre puxo as súas festas no máis alto. Así o entendemos todos os que temos exercido de alcaldes ata hoxe, dándolles o mellor de nós mesmos. Iniciámolas ascendendo ao cumo da cidade, nesta alegre cerimonia que exalta a beleza e a vida. No mundo clásico, Apolo representaba a beleza e Dioniso a forza vital. Díxose que nesta dualidade está a orixe da traxedia grega. E, por suposto, da festa betanceira.

A festa é a arte suprema. Creación e imaxinación. Por iso, como celtas, inventores da cultura do metal, faremos repicar a campá para anunciar a convocatoria aberta de festexos no bosque urbano brigantino. E en numerosas ocasións a pólvora encherá o ceo de fantasía reproducindo o prodixio oriental de substituír tronos por bombas e lóstregos por fogos de artificio.

O agradecemento de Betanzos é verdadeiro, sentido, e polo tanto perpetuo. O noso patrón San Roque e a nosa patroa Santa María do Azougue, con independencia do seu puro

significado relixioso, seguen representando unha guía excelente para os desafíos da nosa sociedade. Vivimos nun mundo que padece unha pandemia e a primeira crise económica global froito da desorde e da avaricia. San Roque foi, con case setecentos anos de adianto, un voluntario europeo dedicado a curar e atender enfermos. Santa María do Azougue, cuxa invocación inspira á convivencia entre civilizacións xa que xunta a palabra Santa, de orixe cristiá, e a palabra Azougue, de orixe árabe, que denomina a praza onde se celebra o mercado, evoca os valores da economía do futuro, isto é, orientada ás necesidades do fogar e das persoas concretas, comprometida radicalmente coas xeracións



Arume

vindeiras, fiable. O seu copatrocinio simboliza a paridade entre home e muller, que tamén pode recoñecerse nas maravillosas escenas de caza de Fernán Pérez de Andrade, que só poden entenderse totalmente se se unen ás de Diana Cazadora.

Betanzos ama a vida. No mellor espírito franciscano, levaremos enriba dos ombros un can e un ramo de uvas sostido polo propio patrón. Ben, un can ou unha cadela, non se sabe. Hai quen di que non ten rabo, mais a súa imaxe nos baixorrelevos das nosas Igrexas non é a dun exemplar incompleto senón superdotado, que toca a gaita. Homenaxeamos así a lealdade e a amizade, auténtica dita e privilexio mesmo no medio dos infortunios. As uvas conteñen unha mensaxe elaborada, lembran que a través do cultivo da natureza e o traballo podemos achegarnos aínda máis aos nosos semellantes. Especialmente co viño; por iso o poeta dixo que o noso viño mariñán *«non é un amigo que é un irmán»*. Isto explica que reservemos o ramo de loureiro para coroar as adegas de viño



Veiga

do país, auténticos santuarios irmandiños. Alí, compartindo o viño con tortilla, empanada e outras afamadas exquisiteces mariñás, a confraternidade é perfecta. Todas as mesas chegan a ser unha, a táboa artúrica —a mesa redonda— materialízase nesta cidade chamada tamén por isto cidade dos cabaleiros.

El Globo y los Caneiros representan el hermanamiento cósmico y la fiesta total. En todos los planos (vertical y horizontal), por todos los medios (tierra, mar y aire), con todos los elementos (sólidos, líquidos y gaseosos) y a todos los grandes destinos (el cielo y la idílica Arcadia). Si Julio Verne hubiera visto el Globo de Betanzos y participado en alguna Gira a Os Caneiros podría haber anticipado que viviríamos en un mundo global y que el futuro estaría en el retorno a la naturaleza. ¡Ya le hubiera gustado firmar nuestros programas de fiestas!

Gracias a la familia Pita por el globo un año más, gracias también a todos los colaboradores anónimos de los festejos. Me gustaría llamar la atención sobre un aspecto del globo que pone de manifiesto la inmensa creatividad de los brigantinos. Nuestro globo es mucho más que el artefacto volante de papel más grande que se conoce: el Globo de Betanzos es la Revista de Humor más original de nuestro planeta, el Anuario humorístico con el formato más increíble de cuantos existen. Es la única publicación de un solo ejemplar dirigida a todos los públicos, incluyendo los que ya no están con nosotros. Para conseguirlo, no se tira sino que se eleva. Además, según el rito procedente de viejos alquimistas, antes de soltarlo se le da una *reviravolta* para que salga en dirección a nuestros antepasados de los Remedios y a nuestros ancestros de Tiobre. Quiero agradecer a Carlines, a los hermanos Muñoz, a Lito, a Palla, a Galán y a tantos artistas desinteresados la portentosa exhibición de talento que plasmaron en sus cuarterones. Y ya que hablamos de arte en este incomparable entorno monumental y recreativo, admiremos nuestras centenarias danzas gremiales, gocemos con las melodías de nuestra flamante banda de música y reconozcamos la obra de Jesús Núñez, nuestro célebre artista que ha convertido a Betanzos en vanguardia y capital del grabado internacional.



Arume

En Betanzos no conocemos donde empieza lo imposible. Aquí suceden cosas que son, a la vez, inauditas y clamorosas. Vean la estatua de la Caridad y luego la de los hermanos García Naveira. Aprecien como, desde antes de que existieran la telefonía móvil y las redes de tecnología inalámbrica, hay una conversación entre ambas. La Caridad habla y don Juan escucha y actúa. Es un recordatorio de que los valores son como una conversación permanente que nos une y mueve a la acción.

Somos gente de valores, valerosa, y por tanto optimista.

Aprendimos que la determinación humana es más fuerte que la

ley de la gravedad mucho antes de que el hombre pusiera el pie en la luna, hace 40 años.

Aunque según la gravedad todo lo que sube baja, sabemos que somos capaces de conseguir que lo derrumbado vuelva a levantarse y de evitar el declive. Por eso pondremos nuevamente en pie la casa gótica y haremos realidad nuevas proezas y hazañas.

Betanzos es un pueblo mágico. Galicia es el «*finisterrae*» porque es el fin de la tierra y también el principio del más allá; por eso Santiago tiene el pórtico de la gloria y Betanzos, la histórica capital donde los ríos van a parar al mar, «*as portas do alén*». Son nuestras puertas medievales. A algunos incrédulos les choca que hablemos de «*a porta da Vila*», «*a porta do Cristo da Ribeira*» y otras que no existen físicamente. Sólo ven huecos y arcos. No estamos equivocados, hay más que retranca en nuestro modo de hablar. Primero decidimos abrir las puertas y después retirarlas para que a nadie se le ocurriese volver a cerrarlas; pero eso no puede hacernos olvidar que el acceso a lo extraordinario sigue ahí. Una buena mirada para descubrirlo es con los ojos abiertos de la fiesta. La fiesta es una sana invitación a soñar despiertos.

Inténtelo. Para empezar, sonrían, es gratis y todos pueden hacerlo; la sonrisa acorta distancias y es idioma universal. Tómense un tiempo libre, jueguen con sus hijos, reúnanse con la familia, estén con los amigos, saluden a los vecinos, visiten a los enfermos, paseen a los inválidos, recuerden a los ausentes, acérquense a quienes les necesitan, arreglen las diferencias, premien a las mascotas,



Veiga



Arume

sigan algún pasacalle y den gracias por todo. Enróllense y estírense, sean generosos. Coman y beban, brinden siempre. Canten (mejor bien entonados aunque sin dar la nota) y bailen (preferiblemente acompañados y, mejor aún, agarrados), ríanse todo lo que puedan en esta tierra acogedora y servicial... Y no olviden que aquí nunca se toma la última; a lo sumo, la penúltima. Siempre hay que dejar algo para el día siguiente porque la vida es inagotable. Celebrémosla. Experimenten que eso de «*vivir en Betanzos que bonito es!*» es más que la letra de una canción. ¡Atención!, las mejores fiestas del mundo van a comenzar. Gracias por el programa municipal de festejos. Tened presente que en Betanzos el programa somos todos porque en este pueblo libre, divertido y cosmopolita todos están llamados a disfrutarlas y a pasarlo bien, ahora y siempre. Salud y felicidad para todos. Se os quiere.

Os invito a cerrar conmigo este pregón pronunciando las palabras que vais a adivinar después de las mías: ¡Viva Betanzos!, ¡VIVA!, ¡Vivan nuestros patronos!, ¡VIVAN!, ¡Vivamos todos!, ¡VIVAMOS!

Antolín Sánchez Presedo

15 de agosto de 2009

Na praza da Constitución tivo lugar o acto de coroamento da raíña infantil das festas, a fermosa rapaciña Alicia Río Santos, que recibiu a coroa de mans da alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo. Seguidamente Juan González deu lectura ó pregón infantil.

Función do Voto (16 de agosto)

Señor San Roque

Atópome novamente ante a túa xenerosa presenza, como Alcaldesa de Betanzos, en representación de todos os cidadáns, para renovar o agradecemento, a mediación e axuda que en momentos especialmente difíciles nos prestaches cando a enfermidade e as pestes nos asolaban. Un ano máis, axeónllome ante Ti coa humildade propia da significada representación que teño, pero ao mesmo tempo co



Arume

orgullo e o privilexio da testemuña deste pobo agradecido, fágoche esta sentida presentación en demanda de axuda e auxilio que sempre tiemos de Ti.

Cando intercediches tan decididamente por nós, fuches quen de librárnos da peste. A sociedade actual ten outras para as que che pido a Túa axuda. Nunca debimos pensar que os bos tempos ían ser eternos, e agora atopámonos no medio dunha crise económica que espalla as súas sombras por todas partes. E tamén Betanzos sofre os seus efectos, como se dunha peste antiga se tratar. Hai quen perde o seu traballo, hai empresarios que xa non poden resistir máis e mesmo a algunhas institucións públicas se lles plantexan dificultades. Pero, con todo, o máis preocupante pode ser a perda da ilusión, da esperanza no futuro, porque iso sí que nos levaría ao fracaso de verdade.

Esta é a razón principal pola que estou hoxe diante de Ti, para que nos ilumines, Señor, o camiño, para que nos axudes a buscar no fondo dos nosos orazóns todo aquilo que nos fixo fortes ao longo da historia. Volver a mirarnos nas nosas tradicións, e, ao mesmo tempo, aprender a innovar, a buscar outros camiños, sabendo que todos estamos neste mundo e que o que fagamos aquí afecta dalgunha maneira a todos os demais. En todas partes temos que aprender que o noso futuro vai unido ao dos demais seres, que todas as formas de vida están ligadas entre sí dalgún xeito e que agora chegou o momento de cambiar vellos hábitos. Xa ves que non é pouco o que residen fora pero que manteñen raíces co seu pobo, sen esquecernos tampouco dos nosos veciños máis próximos, os da nosa comarca, nin tampouco os da nosa Comunidade Autónoma.

Pídoche Señor que estas dificultades nos fagan máis fortes e se convertan nunha gran oportunidade de cambio positivo para todos, de maneira que se produza o renacemento dun novo Betanzos.

Non todo se fai con cartos, os galegos en xeral e os betanceiros en particular sabémolo ben. Aforza está nos nosos corazóns. E falando de betanceiros, hoxe é o día no que teño a obriga de lembrar tantos e tantos emigrantes da nosa terra que anda polo mundo. Sei ben que non se lles pasará a ningún por alto que hoxe é o Teu día. E sei tamén que á beira desa lembranza estará máis dunha bágoa. Para todos eles, para as súas familias, para os seus fillos, pídoche tamén a túa protección, que saiban que nós tampouco os esqueceramos, que sempre os levamos no noso pensamento e no noso corazón. Ao igual que os inmigrantes que hoxe forman parte do noso pobo, aqueles que viñeron doutras terras na procura un futuro mellor para eles e para os seus fillos. Nós sabemos ben o que é iso, e abrímoslles os brazos hoxe e todos os días. Porque eles tamén son betanceiros na medida en que queiran selo.

Señor San Roque, pídoche tamén e máis nestes días, a túa olaboración para acabar co terrorismo. Fai que non queden máis seres humanos desamparados e sen os seus queridos por unha lacra social que non se xustifica. Protexe igualmente, a todos aqueles que están a participar en conflitos internacionais, algún deles betanceiro, en busca da paz, a tolerancia e o respecto dos dereitos humanos.

Pídoche tamén polos nosos maiores, mulleres e homess, homes e mulles para que lles deixen anos de descanso os que nos poidan transmitir as súas vivencias e para que nós tamén poidamos aprender das súas



Artime

esperiencias. Tampouco te esquezas da nosa mocidade, protéxeos para que atopen unha solución digna as súas vidas, máis nestes tempos que nos toca vivir, premios para que non franqueen fronte aos obstáculos do día a día.

Enche tamén de diálogo, comprensión, solidariedade as nosas vidas, máis, se cadra, de cara ao ano que ven, Ano Xacobeo, no que Betanzos representa pola súa historia e situación, un punto importante do camiño.

Señor San Roque, teño tamén que falar das mulleres, polas que, como xa che pedín noutra ocasión, sofren abusos e malos tratos e por aquelas que viven en países con culturas que non permiten o desenvolvemento de sistemas políticos-xurídicos, capaces de ecoñecer os seus dereitos polo feio de nacer muller.

Señor San Roque, os betanceiros seguimos a confiar na túa xenerosidade, por eso che dedicamos o mellor das nosas festas, o día grande no que facemos un ritual que ven do máis fondo das nosas tradicións galegas e que debemos lembrar o resto do ano: comamos, cantemos e danzemos xuntos.

Xuntos é a palabra, porque xuntos podemos enfrontarnos a calquera cousa. Xuntos faremos posible o futuro.

Intercede por nós nestes tempos, protéxenos tú só sabes facelo.

Deus o queira.



César

*María Faraldo
Alcaldesa de Betanzos*

16 de agosto de 2009

O globo de papel, que vén realizando a familia Pita desde o século XIX, emprendeu como cada ano a súa viaxe cara ó ceo brigantino, despois de dar un pequeno susto antes de despegar.

18 e 25 de agosto de 2009

Gran cantidade de persoas en lanchas engalanadas disfrutaron destes dous días de festa polo río e campo dos Caneiros.



Veiga

23 de agosto de 2009

Celebrouse no edificio Liceo o III Torneo San Roque de xadrez, organizado polo club Xadrez Betanzos, que acolleu preto dun cento de participantes. O gañador foi Walter López Rodríguez.

24 de agosto de 2009

Na praza do Campo desenrolouse o espectáculo lúdico musical *Cultura en ruta* froito dun convenio entre Caixanova e o Concello. Participaron nel a compañía *Clown Roi*, *O Cagabolas*, *La Banda del Camión* e o grupo *Brath*.

1-13 de setembro de 2009

No edificio Liceo estivo exposta a obra pictórica de Rocío Osorio (Xixón), titulada «Tantos lugares por habitar».

6 de setembro de 2009

Na praza do Campo desenrolouse o *Día da Bicicleta* organizado polo Club BTT Caimanes Betanzos.

7 de setembro de 2009

O Concello recibiu da Obra Social Caixa Galicia mil libros infantís, co obxectivo de acercar ós nenos ás enfermidades dexenerativas como o alzheimer ou o párkinson. Os libros repartíronse entre os centros educativos da localidade.



Veiga

8 de setembro de 2009

Celebrouse a tradicional romaría dos Remedios no barrio da Ponte Vella, que congregou, como ven sendo habitual, a numerosas persoas da comarca.

12-13 de setembro de 2009

Celebrouse na praza do Campo a *III Edición da Festa da Tortilla de Betanzos*, organizada polo Concello coa participación de restaurantes da cidade. A festa deu comezo coa lectura do pregón a cargo do periodista, D. José Manuel Orriols. A presentación dos actos correu a cargo do periodista coruñés D. Pablo Portabales. O premio para a mellor tortilla foi para o bar O Pote, que estaba integrado por: D^a María Jesús Fernández, D^a Lidia M^a Vargas e D. Alberto García.



César

15 de setembro de 2009

Presentouse en Abegondo a asociación para o desenrolo rural *Mariñas-Betanzos*, conformada por dezaseis concellos: Abegondo, Aranga, Arteixo, Bergondo, Betanzos, Cambre, Carral, Cesuras, Coirós, Culleredo, Irixoa, Miño, Oleiros, Oza, Paderne e Sada. O acto estivo presidido polo alcalde de Abegondo e presidente da asociación, D. José Antonio Santiso, o vicepresidente e alcalde de Paderne, D. Cesar Longo, así como o xerente da entidade, D. Jorge Blanco.



Betanzos e a súa Comarca

18 de setembro de 2009

Visitou a nosa cidade o conselleiro de Xustiza, D. Alfonso Rueda, quen estivo acompañado pola alcaldesa, D.ª María Dolores Faraldo e varios concelleiros. Na visita estivo presente a posibilidade de creación dun cuarto xulgado en Betanzos.



18 de setembro de 2009

Na Sala Multiusos do edificio Liceo presentouse o nº 31 do Anuario Brigantino. O acto estivo presidido pola alcaldesa, D.ª María Dolores Faraldo, a quen acompañaban D. Jesús Veiga, en representación da Deputación Provincial, o concelleiro de Cultura, D. Pedro Gómez e o director da publicación, D. Alfredo Erias. A presentación correu por conta do letrado do «Consejo de Estado» e ex ministro de Sanidade, D. José Manuel Romay Beccaría.



Arume

19 de setembro de 2009

Organizada pola Organización Literaria Pluricultural Amencer, tivo lugar na Sala Multiusos do Liceo a escolma poética *Latidos-latexos*, con poemas de Lucía Vilches, Oscar de Souto, Carmen Corral, Antón Borrazás e Begoña Picón.

21 de setembro de 2009

Visitou a nosa cidade o conselleiro do Territorio, D. Agustín Hernández, quen estivo acompañado pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo. Un dos temas a tratar foi o de mellorar a seguridade vial na ponte sobre o ferrocarril en Infesta e a estrada en dirección a Abegondo.



Pariente

29 de setembro de 2009

Visitou Betanzos a profesora holandesa Mireille Madou na compañía de diversas persoas, entre as que se atopaba Danielle H.A.C. Lokin, directora do Museo Gemeente de Delf, Holanda. Mireille Madou é unha gran amiga do Museo das Mariñas (na foto, co seu director) desde hai moitos anos e a ela se debe a doación dos gravados do Apostolado de Rubens, procedentes de Amberes (s. XVII).

1 de outubro de 2009

Dentro do *XX Festival Internacional de Música de Pulso y Púa, Cidade de Cristal* que organiza a Agrupación Musical Albeniz, coa colaboración do Concello de Betanzos, tivo lugar na aula de Cultura un concerto de *Irina Kazimirskaia & los trovadores de Logroño* (A Rioxa).



2-11 de outubro de 2009

Desenvolveuse no edificio Liceo o Festival Internacional de Títeres *Galicreques 2009*, no que participaron os seguintes grupos: Títeres de Bientevio (Arxentina), Teatro Escena (Galicia), Teatro Arbolé (Aragón), Vagabundo Títeres (Chile), La Rana Sabia (Ecuador), La Hormiga (Arxentina), Los Bufones (Arxentina), Panta Rhei (Euskadi) e Ángeles de Trapo (Uruguay). Puido contemplarse así mesmo a exposición titulada «Títeres en Hispanoamérica». O certame, organizado pola Asociación Barriga Verde, contou co patrocinio da Deputación Provincial do Consorcio das Mariñas e coa colaboración do Concello.

3 de outubro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación da obra titulada *Mentirosos*, por conta da compañía *Sal-Monela Teatro*, coa colaboración do Concello de Betanzos.

3-4 de outubro de 2009

Celebrouse na Praza do Campo a IV edición de *Mercabetanzos*, contando con abundante público en busca das oportunidades de temporada. Foron 35 os comercios participantes.



Pariente

10 de outubro de 2009

A alcaldesa, D^a María Faraldo Botana, descubriu (xunto a D. Andrés Otero Botana, concelleiro que na anterior corporación iniciou as obras) a placa que inauguraba o edificio do Matadeiro despois da súa rehabilitación en varias etapas. Por este motivo realizouse unha exposición de fotografías relativas á zona en que está enclavado o edificio e titulada «Un barrio en imaxes».

11 de outubro de 2009

No marco dos actos da hispanidade, a Asociación Galega Centro Betanzos de Bos Aires recibiu a Medalla de Honra da Emigración na categoría de ouro. Foille outorgada polo ministerio de Traballo e Inmigración, pola súa labor pioneira do asociacionismo e na atención das necesidades dos emigrantes, así como pola salvagarda da cultura galega. Fixo a entrega a directora xeral da Cidadanía Española no Exterior, D^a Pilar Pin. No acto estivo presente o embaixador de España, D. Rafael Estrella.

13 de outubro de 2009

Enmarcado dentro dunha campaña de promoción do Viño da Terra, tivo lugar unha xornada adicada a achegar ós máis pequenos os traballos de elaboración do viño, comezando coa vendima e o pisado da uva. Na organización da xornada participaron as asociacións de pais dos colexios Vales Villamarín e Atocha, as Bodegas de Viña Ártabra e o Concello.

14 e 19 de outubro de 2009

Desenrolouse na Aula Municipal de Cultura o Programa *Bocaberta* de dinamización lingüística, dirixido ós escolares do Concello. Púxose en escea o espectáculo *Lingua máxica*, por conta de Crystyan Magic e *Contos musicados* por conta de Servando Barreiro.

15-31 de outubro de 2009

Ó longo destes días puido contemplarse no edificio Liceo a exposición de fotografía «Galicia en foco, o fotoxornalismo galego» organizada polo Club de Prensa de Ferrol.

16-17 de outubro de 2009

No Paseo da Tolerancia celebrouse a *BrigoBirra 2009*, que organizaron os establecementos de hostelería da Cañota-Fonte de Unta. Contaron con diversas actuacións musicais como *Casual Troupe*, *Captain Morgan*, *Aerosoul*, *Qando Band*, José Luis «O de Uxes», *Skarallaos*, *Black Bum* e *Chingüey*s.

21 de outubro de 2009

Visitou a nosa cidade o delegado do goberno en Galicia, D. Antón Louro, que foi recibido na Casa Consistorial pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e o tenente de alcalde, D. Javier de la Fuente. O obxectivo da visita foi comprobar diversas obras realizadas cos Fondos Estatais de Inversións Locais.



César

19-25 de outubro de 2009

No edificio Liceo desenvóléronse sesións de simulación de observación das estrelas patrocinadas pola Obra Social La Caixa.



Erias

29 de outubro de 2009

Neste día a empresa adxudicataria comezou o derribo de varias estruturas de edificios que estaban sen rematar e en proceso de abandono no entorno do parque do Pasatempo.



Pariente

6 de novembro de 2009

Unha subvención da Consellería de Cultura e Turismo permitiu dixitalizar unha parte dos fondos conservados no Arquivo Municipal de Betanzos. Nun acto celebrado no propio arquivo, o representante da empresa adxudicataria, D. Carlos Raya fixo entrega á alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo dos

fondos dixitalizados. No acto estiveron presentes o tenente de alcalde, D. Javier de la Fuente, o concelleiro de Cultura, D. Pedro Gómez e o director do arquivo, D. Alfredo Erias. Cando sae á luz este Anuario Brigantino xa pode verse esta dixitalización en internet:

<http://hemeroteca.betanzos.net>

6 de novembro de 2009

Supermercados Gadis e a Concellería de Muller, Familia e Infancia presentaron a campaña «Leo, Leo...Que les», consistente en instalar no supermercado un punto de lectura para os máis pequenos. Na presentación do posto estivo presente o director de marketing de Gadisa, D. Antonio Cortés, o tenente de alcalde, D. Javier de la Fuente, a concelleira de Muller, Infancia e Familia, D^a Esperanza Sánchez e a bibliotecaria da Biblioteca Municipal Castelaio, D^a Pilar Vázquez.



Betanzos e a súa Comarca



Erias

7 de novembro de 2009

Como ven sendo tradicional, os betanceiros que cumpriron o medio século reuníronse para celebrar o acontecemento.

8 de novembro de 2009

Organizado polo Concello e dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC representouse na Aula Municipal de Cultura a obra «Só», interpretada pola compañía Abada Teatro-Carlos Blanco.

9-10 de novembro de 2009

María Jesús Fernández Losada, como gañadora da *III Edición da Festa da Tortilla de Betanzos*, participou no *XI Campeonato de Tortilla de Patata*, trofeo Coca-Cola, de nivel nacional en Alicante, onde acadou o terceiro posto.



Betanzos e a súa Comarca

9 de novembro de 2009

Visitou a nosa cidade o conselleiro de Cultura, D. Roberto Varela, quen foi recibido pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e varios concelleiros. Un dos temas que se tratou foi a necesidade dun auditorio e a posible asimilación da xestión do CIEC (Centro Internacional de Estampa Contemporánea) pola Xunta de Galicia.



César

19 de novembro de 2009

Dentro do *Programa Bocaberta* de dinamización lingüística, dirixido ós escolares, tivo lugar na Aula Municipal de Cultura a actividade *Creando historias* por conta de Anxo Fariña.

22 de novembro de 2009

Dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC e organizado polo Concello, tivo lugar na Aula Municipal de Cultura a representación teatral da obra «O día do pai» interpretada pola compañía Malasombra.

20 de novembro de 2009

Na Sala Capitular do Concello, con motivo do Día Mundial da Infancia, alumnos dos colexios da cidade exerceron de concelleiros e presentaron varias propostas, nunha sesión presidida polo tenente de alcalde, D. Javier de la Fuente e a concelleira de Muller, Infancia e Familia, D^a Esperanza Sánchez.



21 de novembro de 2009

A igrexa de San Francisco foi elixida pola Real Banda de Gaitas da Deputación de Ourense, que dirixe D. Xosé Luis Foxo, para gravar un CD e DVD. No evento participou a Coral Polifónica de Betanzos. A alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo fixo entrega dunha placa conmemorativa ó laureado director.



Pariente

23-28 de novembro de 2009

Celebrouse ó longo destes días o *II Festival Internacional de Cine Documental das Mariñas Xanela ao Mundo (XÓM)*, organizado polo Concello coa colaboración da Dirección Xeral de Comunicación Audiovisual da Xunta de Galicia, e baixo a dirección do cineasta brigantino, D. Xosé Carlos Soler. Presentáronse un total de sesenta e cinco traballos, dos que resultou gañador «El Rebusque» de Monica Moya, un documental sobre a realidade de Bogotá. Paralelamente ó festival presentáronse os traballos realizados polos alumnos do Taller de Creación Audiovisual. A entrega de premios tivo lugar no edificio do antigo matadoiro, nun acto presidido pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e no que estivo presente o director xeral de Medios da Xunta de Galicia, D. Alfonso Cabaleiro.

25 de novembro de 2009

En conmemoración do Día Internacional contra a Violencia de Xénero, tivo lugar na praza da Constitución unha concentración presidida pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, e que contou coa presenza de varios concelleiros, alumnos da cidade e público en xeral.

1 de decembro de 2009

A partir deste día e ata o mes de xaneiro desenvolveuse o programa de festexos do Nadal organizado polo Concello, que contou coa colaboración de diferentes asociacións e colectivos da cidade. O programa editado foi ilustrado cun debuxo de Marina García Gómez do colexio Nosa Señora do Carme de Atocha, que resultou gañadora do concurso de carteis de Nadal organizado polo Concello.

3 de decembro de 2009

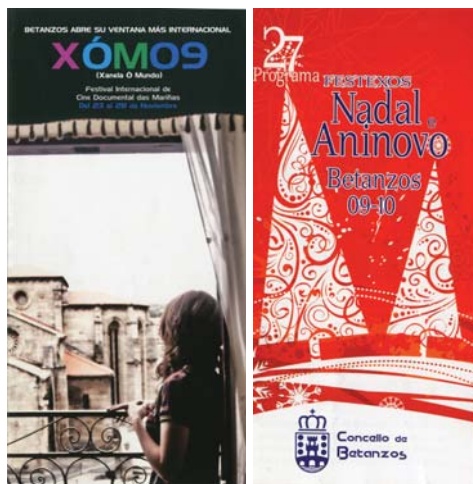
A alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e o director xeral de Promoción do Emprego, D. Andrés Hermida, o tenente de alcalde, D. Javier de la Fuente e o concelleiro D. Andrés Porcas, presentaron en Caraña a Escola Obradoiro do Río Pelamios, co obxectivo de acondicionar o entorno do río de Caraña e ó mesmo tempo empregar a trinta e cinco persoas do Concello.

4 de decembro de 2009

No edificio Liceo a alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, o tenente de alcalde, D. Javier de la Fuente e o delegado de Cultura, D. Pedro Gómez, presentaron o primeiro «Ciclo de Teatro en Familia», co obxectivo de facer disfrutar dos espectáculos teatrais a pais e fillos conxuntamente.

6 de decembro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar a representación teatral da obra «Nunca Menos» interpretada pola compañía *Fulano, Mengano e Citano*, organizada polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.



10 de decembro de 2009

O Presidente da Deputación da Coruña, D. Salvador Fernández Moreda e o responsable da área económica, D. Antonio Lagares, presentaron na Deputación da Coruña a campaña «Refuxios do Mandeo», co obxectivo de dinamizar a economía e potenciar unha rede hoteleira de calidade nos concellos polos que atravesa o río Mandeo, a través do Fondo Europeo do Desenvolvemento Rexional.

10 de decembro de 2009

O presidente de Portos de Galicia, D. José Manuel Álvarez-Campana, visitou a zona do porto onde se ten proxeccionado construír un complexo náutico deportivo. Na visita estivo acompañado da alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e varios concelleiros.

11-XII-2009 // 15 de xaneiro de 2010

No edificio Liceo puido contemplarse unha exposición de gravados do artista betanceiro José Valentín, titulada «Brevidades». Ademais das obras o artista deu a coñecer ó público asistente o proceso de creación nun pequeno taller na propia sala.

11 de decembro de 2009

No edificio Liceo tivo lugar unha conferencia de D. Francisco González Barona, directivo de *Grenpeace*, titulada «Cambio climático. Retos para salvar el clima».

11 de decembro de 2009

Socios do Centro de Maiores de Betanzos levaron a cabo a «Operación Carballo», que consistiu na plantación de varias destas árbores na zona do Carregal. O acto coordinado pola Obra Social Caixa Galicia, contou coa presenza da coordinadora de Centros de Maiores de Caixa Galicia, D^a Ana Doval a directora do centro de Betanzos, D^a Pilar Lamas e a concelleira de Sanidade e Servizos Sociais, D^a María Jesús Teijo.

12 de decembro de 2009

Na Sala de Usos Múltiples do Liceo presentouse a campaña «Navidad en colorines Betanzos-Puerto Príncipe», na que participaron 800 alumnos de infantil que enviaron postais de Nadal e aportacións económicas a nenos de Porto Príncipe. O acto foi presentado pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo e a concelleira de Familia, D^a Esperanza Sánchez. O Concello contou para a realización da campaña coa colaboración de Cruz Vermella e da Obra Social Caixa Galicia.

12-13 de decembro de 2009

Celebrouse no Cantón Claudino Pita o mercadillo de Nadal, organizado polo Concello para a promoción do comercio. O acto de presentación realizado pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, tivo como novidade os dous baules de Verona adquiridos polo Concello, e a presenza do vicecónsul de Italia, D. Francesco Milani, que por este motivo estivo presente no acto.

12 de decembro de 2009

No edificio Liceo tivo lugar a representación teatral da obra «Arela miúda en: O recuncho de Anabel» interpretada pola compañía *Arela das Artes*, no *I Ciclo de Teatro en Familia* organizado polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.

13 de decembro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar un concerto do *Grupo Folck-A-Tones*, organizado polo Concello de Betanzos.

15 de decembro a 15 de xaneiro de 2010

Desenrolouse o Concurso fotográfico dixital «E ti... como o ves?», organizado pola Concellería de Sanidade, Servizos Sociais, Emigración e Xuventude, dirixido a rapaces de entre 12 e 18 anos. O tema a plasmar foi o relacionado co tempo de lecer e/ou os hábitos de vida saudable.



Betanzos e a súa Comarca



Pariente

16 de decembro de 2009

Visitou os centros educativos da cidade a delegada de Educación, D^a María Teresa Villaverde, que estivo acompañada pola alcaldesa, D^a María Dolores Faraldo, o concelleiro de Educación e Cultura, D. Pedro Gómez e diversos concelleiros. Na imaxe, co director do Colexio Vales Villamarín, D. Andrés Otero Martínez.



19-20 de decembro de 2009

Celebrouse no Cantón Claudino Pita o mercadillo de Nadal, organizado polo Concello para a promoción do comercio.

20 de decembro de 2009

Dentro dos actos de Nadal inaugurouse no edificio Liceo o belén móbil que organiza a Asociación de Amigos do Belén, dirixidos por D. Manuel López Castro.

20 de decembro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo tivo lugar a representación teatral da obra «Pingueiras e tarteiras» interpretada pola compañía Teatro do Andamio, no I Ciclo de Teatro en Familia organizado polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.

21 de Decembro de 2009

Presentouse no Instituto de Ciencias Biomédicas Abel Salazar da Universidade de Porto, dentro do Mestrado en Medicina de Catástrofes a tese «Naufraxio do Prestige. Os Implicados», realizada por Sandra Cristina dá Rocha e Silva. A tese estivo dirixida polo médico brigantino Carlos M. Fernández Fernández, Doutor en Medicina pola Universidade de Santiago de Compostela, e profesor invitado neste Mestrado da Universidade de Porto

22 de decembro de 2009

No IES As Mariñas e organizado polo Concello de Betanzos tivo lugar a conferencia titulada «Frío polar, a miña experiencia na Antártica» a cargo da doutora en bioloxía, D^a Adoración Sánchez Mata.

24 de decembro de 2009

Faleceu neste día o compositor betanceiro Carlos López García Picos. Nado en Betanzos en 1922, formou parte da Banda Municipal e posteriormente nos anos corenta emigrou para Arxentina, onde residía xa boa parte da súa familia.



Na Arxentina seguiu vinculado á música e dirixiu o Coro do Centro Galego e o Coro Os Rumorosos do Centro Betanzos. Foi alí onde se inclinou pola composición musical, escribindo as primeiras obras, que lle valeron recibir unha beca en 1957 do goberno Arxentino para estudar en París. Volveu á súa cidade no ano 1984, fundando a Asociación Galega de Compositores, da que foi presidente. Foi colaborador do Arquivo Municipal, onde deixou copias de boa parte das súas obras. As súas cinzas foron depositadas no río Mandeo, no lugar da Cangrexreira, como era o seu desexo. Desde o Arquivo Municipal e o Anuario Brigantino lembrámolo con agarimo.

26 de decembro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura do edificio Liceo tivo lugar a representación teatral da obra «Cósima» interpretada pola compañía Sarabela Teatro, no I Ciclo de Teatro en Familia organizado polo Concello de Betanzos dentro da Rede Galega de Teatros e Auditorios da AGADIC.

27 de decembro de 2009

Na Sala de Usos Múltiples do edificio Liceo tivo lugar o Torneo de xadrez do Nadal organizado polo Club de Xadrez de Betanzos.

27 de decembro de 2009

Dentro do Programa de Festexos de Nadal celebrouse na Residencia García Irmáns unha *Xornada de convivencia coa terceira idade*, coa participación da Banda Municipal de Música de Betanzos, a Agrupación Musical Carlos Seijo e a Escola Municipal de Folclore.

28 de decembro de 2009

Organizada pola Concellería de Muller, Infancia e Familia, realizouse unha excursión en familia a «Ocio Nadal» na Feira de Mostras de Ferrol.

29 de decembro de 2009

Dentro do Programa de Festexos de Nadal e organizado pola Delegación de Cultura e a Asociación de Amigos da Banda de Betanzos, celebrouse na Igrexa de San Francisco o tradicional Concerto de Nadal a cargo da Banda Municipal de Música e do Coro do Conservatorio Municipal.

30 de decembro de 2009

Na Aula Municipal de Cultura tivo lugar o espectáculo de maxia «A Feira Máxica do Nadal» por conta do mago Cayetano Lledó, organizado polo Concello de Betanzos, dentro do 4º Circuito Galego de Maxia patrocinado pola Consellería de Cultura e Turismo da Xunta de Galicia.

31 de decembro de 2009

Morreu neste día D. Manuel Bujía Cao, coñecido como Manucho, que estivo vinculado ó longo de toda a súa vida ó equipo de fútbol da cidade: primeiro como xogador e despois como utilleiro do equipo.



NORMAS DE PRESENTACIÓN DE ORIXINAIS DO ANUARIO BRIGANTINO

Tema

O Anuario Brigantino é una revista de investigación nos campos da Arqueoloxía, Historia, Historia da Arte, Historia da Literatura e Antropoloxía, podendo admitir excepcionalmente outros, segundo criterio do Comité Científico.

Publicación

Os orixinais deberán ser inéditos. Oportunamente e diante de traballos de especial interese, o Comité Científico poderá contemplar a publicación de traducións, a reedición de traballos raros e/ou antigos, así como edicións corrixidas e/ou aumentadas de traballos publicados fora da revista.

Formato e soporte

Os orixinais presentaranse a través dunha copia en papel Din-A4 e outra en soporte informático (Word ou procesadores similares). Cando sexa preciso tamén se poderá utilizar o correo electrónico. As direccións respectivas son: Anuario Brigantino, R/ Emilio Romay, 1, 15300 Betanzos, A Coruña, España.

Extensión e ilustracións

Unha vez maquetado co estilo propio do Anuario, aconséllase que o traballo non supere as 25 páxinas, se ben o Comité Científico poderá establecer as excepcións que considere oportunas.

En canto ás ilustracións, o Anuario Brigantino caracterízase por favorecer a súa utilización sen máis atrancos que a coherencia co texto e o sentido común en canto o seu número, aspectos que quedan a criterio do Comité Científico, o mesmo que o emprego de cor ou branco e negro.

Idioma

A redacción poderá entregarse en galego ou castelán, se ben, excepcionalmente e sempre a criterio do Comité Científico, poderá utilizarse outro idioma.

Autor-Autores

Engadirase a dirección completa do autor ou autores, incluídos teléfonos e correo electrónico, así como a institución onde presten os seus servicios, se fora o caso, e o cargo que ocupan.

Engadirase, así mesmo, nota biográfica do autor ou autores, que non exceda de 5 liñas maquetadas.

Sumario e Abstract

Os orixinais deberán acompañarse dun sumario ou resumen na lingua do traballo e outro (*abstract*) en inglés, que non deben exceder, cada un, das 10 liñas maquetadas.

Texto

Empregarase a *cursiva* para aquelas palabras que se utilicen como denominacións técnicas ou sexan alleas á lingua na que se redacta o orixinal.

Utilizaranse as comiñas « ... » para as citas textuais breves (inferiores a 50 palabras); as demais irán en parágrafo aparte e sangradas na marxe esquerda sen entrecomiñar.

As comiñas simples ‘ ... ’ resérvanse para encerrar significados.

As supresións de texto nas citas indicaranse mediante tres puntos entre corchetes [...].

As intervencións do autor nas citas tamén se fará entre corchetes.

Citas bibliográficas

Aceptaranse dous sistemas, separados ou mixtos.

A) Na medida do posible farase uso preferentemente do sistema de referencias parentéticas, información que se complementará coa bibliografía do final do texto. Entre paréntese sitúase o apelido (ou apelidos, se se considera) do autor ou autores, con minúscula e sen a inicial do nome propio, seguido por coma, espacio e ano de publicación. Se é preciso, despois de dous puntos, iría o número de páxina (se se sinala a primeira e a última, sepáranse por un guión). Se se trata dunha obra en varios volumes, antepoñerase o número do que corresponda ó da páxina, separados por coma. Se o envío non é a unha páxina senón a unha columna, un documento, etc. incluírase antes da cifra a abreviatura correspondente. Exemplos: (Miguez, 2000), (García Bellido, 1943: 21), (Pastoureau, 1988: 261-316), (Meijide, 1988: doc. 2, 38).

Cando no mesmo ano hai dúas ou máis publicacións dun mesmo autor ás que hai que referirse, colócase detrás do ano unha letra para identicalas: (Monteagudo, 2000a)

Cando se inclúe o nome do autor no texto, entre paréntese ponse só o ano e, se procede, as páxinas. Exemplo: Como indicou Barreiro Fernández (1984: 51)...

Se hai máis dun autor, inclúense todos ata tres, separados por comas, e se hai máis ponse só o primeiro seguido de *et al.*

B) As tradicionais chamadas ou notas no corpo do texto indícanse mediante números voados. Neste caso, as citas bibliográficas numeradas a pé de páxina seguirán as normas expostas no apartado de Bibliografía.

Bibliografía

A BIBLIOGRAFÍA sitúase ó remate do traballo, seguindo unha orde alfabética por apelidos e, dentro do mesmo autor, por orde cronolóxica. Teranse en conta as consideracións seguintes: 1) os autores españois e hispanoamericanos ordénanse polo primeiro apelido e cando é idéntico, polo segundo; se este tamén se repite, polo nome. 2) os anglosaxóns, rusos e portugueses, polo 2º apelido, o paterno: KEYNES, John Maynard; PAWLOV, Ivan Petrovich; CAETANO, Marcello Jose Neves Alves...

Se se trata dun **libro**, indícase o nome do autor (APELIDOS, nome completo ou só coa inicial), ano de publicación, *Título do libro en cursiva*. Cidade: Editorial (Colección se é pertinente). P. ex.: TILANDER, Gunnar, 1961, *Nouveaux mélanges d'étymologie cynégétique*. Lund: Carl Bloms (Cynegetica, 8).

Se se trata da **edición dun texto** indícase o nome do editor(es) (APELIDOS, nome), seguido da expresión (ed(s).), ano de publicación, *Título da obra en cursivas*. Cidade: Editorial (Colección se é pertinente). P. ex.: TROMBETTI BUDRIESI, Laura (ed.), 2000, Federico II, *De arte venandi cum avibus. L'arte di cacciare con gli uccelli*. Bari: Laterza (Collana di Fonti e Studi, 10). E incluírase unha entrada adicional baixo o nome do autor da obra: FEDERICO II, *De arte venandi cum avibus. L'arte di cacciare con gli uccelli*, ed. Laura Trombetti Budriesi. Bari: Laterza, 2000 (Collana di Fonti e Studi, 10).

Se se trata dunha **aportación nunha obra colectiva**, indícase o nome do autor (APELIDOS, nome), ano de publicación, «título da aportación entrecomiñado», autor(es) da obra colectiva (se é preciso, mención ed., coord., dir., etc.), *Título da obra colectiva en cursivas*. Cidade: Editorial (Colección), páxinas:

FRADEJAS RUEDA, José Manuel, 2000, «Una traducción al castellano de Pero Menino ¿desconocida?». Andrew M. Beresford y Alan Deyermond (eds.), *Proceedings of the Ninth Colloquium*. Londres: Department of Hispanic Studies - Queen Mary and Westfield College, (Papers of the Medieval Hispanic Research Seminar, 26), 31-41.

Se se trata dun **artigo nunha revista**, indícase o nome do autor (APELIDOS, nome), ano de publicación, «título do artigo», *título da revista en cursivas*, tomo en cifras arábicas: páxinas:

MORALES MUÑIZ, María Dolores Carmen, 1998, «Los animales en el mundo medieval cristiano-occidental: actitud y mentalidad», *Espacio, Tiempo y Forma, Serie III, Historia Medieval*, 11: 307-29.

Se se citan varios libros, traballos, etc. dun autor, pónese APELIDOS, nome e debaixo, reservando tres espazos á marxe, indícase o ano de publicación da obra, diferenciando coas letras, a, b, c, etc., os traballos publicados por un autor nun mesmo ano:

GARCÍA BELLIDO, A.

(1943a): «Algunos problemas de arte y cronología ibéricos»: *Archivo Español de Arqueología*, XV: 78-108.

Documentos electrónicos en liña, exemplo:

<<http://hemeroteca.betanzos.net>> [Consulta: 30 maio 2010].

Corrección de probas

Correrá a cargo dos autores, que deberán efectualas no prazo máximo dunha semana a partir da recepción.



Obra de María Manuela.



Obra de María Manuela.

ESTE ANUARIO BRIGANTINO 2009, Nº 32,
REMATOUSE DE IMPRENTAR
NO PRELO DE LUGAMI EN
BETANZOS O 25 DE
XULLO DE
2010